

## Shipper:

WESTFALIA FRUIT PERU SAC  
RUC 20600876491  
AV. ALFREDO BENAVIDES NRO. 768  
INT. P6. MIRAFLORES - LIMA  
TEL.: +51 1 243 7840 /  
FAX: +51 1 243 7840 \*



Carrier's Reference: 85975558 B/L-No.: HLCULI3200705649 Page: 2 / 5

## Export References:

## Consignee (not negotiable unless consigned to order):

FOODIMPORT LTD. CO.  
198184, RUSSIA, ST. PETERSBURG,  
KANONERSKIY OSTROV, 3/1, LETTER B,  
ROOM 75

## Forwarding Agent:

## Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify; see clause 20 (1) hereof):

FOODIMPORT LTD. CO.  
198184, RUSSIA, ST. PETERSBURG,  
KANONERSKIY OSTROV, 3/1, LETTER B,  
ROOM 75

## Consignee's Reference:

## Place of Receipt:

## Vessel(s):

CMA CGM NIAGARA

## Voyage-No.:

0122N

## Place of Delivery:

## Port of Loading:

CALLAO, PERU

## Port of Discharge:

SAINT PETERSBURG

## Container Nos., Seal Nos.; Marks and Nos.

ALSO NOTIFY :

## Number and Kind of Packages, Description of Goods

HOOFDMAN -ROODZANT B.V  
HANDELSCENTRUM ZHZ 40H BARENDRECHT  
THE NETHERLANDS

## Gross Weight:

## Measurement:

## Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility  
or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

DRAFT

## Total No. of Containers received by the Carrier:

## Packages received by the Carrier:

1

## Movement:

FCL/FCL

## Currency:

Charge	Rate	Basis	Wt/Vol/Val	P/C	Amount

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. One original Bill of Lading, duly endorsed, must be surrendered by the Merchant to the Carrier in exchange for the Goods or a delivery order. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated below all of this tenor and date has been signed, one of which being accomplished the others to stand void.

## Place and date of issue:

LIMA, PERU

07. JUL. 2020

## Freight payable at:

ORIGIN

## Number of original Bs/L:

3

FOR ABOVE NAMED CARRIER  
HAPAG-LLOYD PERU S.A.C. (AS AGENT)

## Total Freight Prepaid

## Total Freight Collect

## Total Freight

VAT-ID-No: DE813960018

Ballindamm 25 - D-20095 Hamburg

MTD17312 (FB:;:;)

Cont/Seals/Marks	Packages/Description of Goods	Weight	Measure
------------------	-------------------------------	--------	---------

GESU 9385443 SEALS : HLD9028748 003PL013699	1 CONT. 40'X9'6" REEFER CONTAINER SLAC* 2288 BOXES WITH FRESH MANDARINS VARIETY W. MURCOTT (2288 CAJAS CON MANDARINA FRESCA VARIEDAD W. MURCOTT)	25230,000	KGM
--	---	-----------	-----

HS CODE: 0805.29.90.00  
THERMOREGISTERS:  
GN026N02NT0 / GN26N01W90  
PO: 11392  
FLETE PREPAID PAGADERO POR OPY  
CHILE

ON BEHALF OF SERVICIOS AGRICOLAS  
OPPENHEIMER CHILE LTDA .

\*CONTACT: GLORIA FIGUEROA FIGUEROA  
CORREO: GLORIA.FIGUEROA@WESTFALIAFR  
UIT.COM  
TEMPERATURE TO BE SET AT +4,5 C

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

=====	=====
2288 BOXES	25230,000 KGM

SHIPPED ON BOARD, DATE : 07.JUL.2020  
PORT OF LOADING: CALLAO, PERU  
VESSEL NAME: CMA CGM NIAGARA VOYAGE: 0122N

-----  
 Cont/Seals/Marks Packages/Description of Goods Weight Measure  
 -----

CIS/BALTIC PORTS - DEMURRAGE

AT ST.PETERSBURG, UST-LUGA AND KALININGRAD:

FREETIME PERIOD FOR STANDARD + SPECIAL CONTAINERS: 5 CALENDER DAYS

CHARGES THEREAFTER:

FIRST PERIOD	CAL. DAYS	6	->	10:	USD	50/20'+	75/40'
NEXT	CAL. DAYS	11	->	15:	USD	100/20'+	100/40'
NEXT	CAL. DAYS	16	->	:	USD	150/20'+	150/40'

AT ST.PETERSBURG, UST-LUGA AND KALININGRAD:

FREETIME PERIOD FOR TEMPERATURE CONTROLLED CONTAINERS: 5 CALENDER DAYS

CHARGES THEREAFTER:

FIRST PERIOD	CAL. DAYS	06	->	08:	USD	200/20'+40'RFR
NEXT	CAL. DAYS	09	->	:	USD	250/20'+40'RFR

AT KLAIPEDA:

FREETIME PERIOD FOR STANDARDS/SPEC.EQUIPMENT: 7 CALENDER DAYS

CHARGES THEREAFTER:

FIRST PERIOD	CAL. DAYS	8	->	12:	EUR.	15/20' / EUR. 20/40'
NEXT	CAL. DAYS	13	->	:	EUR.	25/20' / EUR. 40/40'

FREE TIME PERIOD FOR TEMPERATURE CONTROLLED CONTAINERS: 5 CALENDER DAY

CHARGES THEREAFTER:

FIRST PERIOD	CAL. DAYS	6	->	12:	EUR.100/20'RFR / EUR. 125/40' RFR
NEXT	CAL. DAYS	13	->	:	EUR.125/20'RFR / EUR. 150/40' RFR

AT RIGA AND MUUGA (TALLINN):

FREETIME PERIOD FOR STANDARDS/SPEC.EQUIPMENT: 10 CALENDER DAYS

CHARGES THEREAFTER:

FIRST PERIOD	CAL. DAYS	11	->	15:	EUR.	15/20' / EUR. 20/40'
NEXT	CAL. DAYS	16	->	:	EUR.	25/20' / EUR. 40/40'

FREE TIME PERIOD FOR TEMPERATURE CONTROLLED CONTAINERS: 5 CALENDER DAY

CHARGES THEREAFTER:

FIRST PERIOD	CAL. DAYS	06	->	12:	EUR.100/20'RFR / EUR. 125/40' RFR
NEXT	CAL. DAYS	13	->	:	EUR.125/20'RFR / EUR. 150/40' RFR

Cont/Seals/Marks	Packages/Description of Goods	Weight	Measure
------------------	-------------------------------	--------	---------

RUSSIA BLACK SEA  
 NOVOROSIYSK + ROSTOV-NA-DONU CLAUSE

-----  
 FREE OUT (UNSTOWED)  
 ALL EXPENSES OF DISCHARGING EXCLUDING RE-LOADING OF EMPTY  
 CONTAINERS(S) TO BE PAID BY RECEIVERS BEFORE RELEASE OF CARGO,  
 INCLUDING LASHING AND UNLASHING.

DEMURRAGE CLAUSE

- GENERALS -

FIRST 12 DAYS (SSHINC) *	FREE
NEXT 7 DAYS (SSHINC) *	USD 20,00/TEU/DAY
NEXT 10 DAYS (SSHINC) *	USD 30,00/TEU/DAY
THEREAFTER	USD 40,00/TEU/DAY

SPECIALS (NOT REEFER) TO ADD 100 PCT ON GENERALS

- REEFERS -

FIRST 3 DAYS (SSHINC) *	FREE
NEXT 5 DAYS (SSHINC) *	USD 35,00/TEU/DAY
THEREAFTER	USD 50,00/TEU/DAY

\*) SSHINC = SATURDAYS, SUNDAYS RESP. WEEKEND RESTDAYS AND OFFICIAL HOLIDAYS INCLUDED.

DEMURRAGE PERIOD TO COUNT FROM 00.01 A.M. OF THE DAY OF CONTAINER(S) DISCHARGE FROM VESSEL UNTIL THE DAY ON WHICH THE CONTAINER(S) ARE BEING RETURNED EMPTY TO CARRIER'S TERMINAL.

-----  
 STORAGE TO BE SETTLED BY RECEIVER DIRECTLY WITH LOCAL AUTHORITIES AS PER COUNTRY REGULATIONS.

-----  
 REEFER PLUG-IN, MONITORING AND ELECTRICITY COSTS TO BE SETTLED BY RECEIVER DIRECTLY WITH LOCAL AUTHORITIES AS PER COUNTRY REGULATIONS.

FREIGHT PREPAID